



П'ЯТЬ ЦЕНТІВ в Злуч. Дер. Америки СІМ ЦЕНТІВ За кордоном

Тел. „Свобода“: ВЕрген 4-0807 4-0237 Тел. У. Н. Союзу: ВЕрген 4-1016

FIVE CENTS in the U. S. of America SEVEN CENTS Elsewhere

ЗБІЛЬШАЮТЬ ВЧЕТВЕРО ПОВІТРЯНУ СИЛУ

Вашингтон, 26 грудня. — Команда повітряних сил звернула свою енергію на мобілізацію летунської флотії, якої програма вимагає розбудови цієї збройної ділянки до 200 повітряних частин. Це значить, що повітряні сили Злучених Держав зростають чотирикратно в порівнянні з силами, готовими перед Корейською війною. Підсекретар Джан А. МекКон заявив, що мобілізація обійме всі ділянки діяльності повітряного корпусу, а саме: продукцію нових літаків, вишкіл пілотів і залоги та побудову нових баз для людей і устаткування. Ціль можна буде досягнути в 1953 році, якщо замовлення будуть роздані тепер. Негайна програма вимагає подвоєння теперішніх повітряних частин, головню свіжої людської сили і кількості баз в Злучених Державах. — Працюючи для збільшення повітряної сили пізнаючи з того, що вже роздано частинне замовлення на нові літаки, відкрито 52 баз від місяця червня, а виявлено теж, що кількість людей до обслуговування зростає подвійно в порівнянні з кількістю літунів перед Корейською війною, яких число тоді виносило 412,000. Вироб босвих літаків зріс до 150 місячно, а перед тим виносив 110 місячно. За рік продукція буде здвоєнна. Коли вибухнула Корейська війна, Америка мала 48 повітряних частин, а тепер має їх уже 84. На черзі йде мова про зріст до сто частин.

ЩЕ ОДИН КОЛІСНИЙ УРАДОВЕЦЬ ПІД СУДОМ ЗА КОМУНІЗМ

Нью Йорк. — Розправа в федеральних окружних судах проти Вільяма Ремінгтона за кривоприсягу при відпеканні від комунізму, викazuje напрям, подібний, як був підчас розправи проти Алджері Гісса. Ремінгтон був високим урядовцем в департаменті торгівлі підчас другої світової війни і тоді видавав важливі документи Советам. Коли велика судейська лава почала слідство в цій справі в березні 1950 р., Ремінгтон під присягою заперечив, наче б він був комуністом. Прокуратор Ірвінг Г. Сейпол заповів, що докаже свідками й документами, що Ремінгтон був комуністом. Першим свідком був секретар судейської лави, який ствердив, що підсудний під присягою заперечив, наче б він був колинебудь комуністом. Другим свідком був розповсюдник газет.

Нью Йорк. — Перед п'ятьдесяти роками три молоді іммігранти зібрали між собою закладовий капітал з \$2,000 і почали розвивати бізнес на продаж газет, які виходили тоді неанглійською мовою в Нью Йорку. Своє підприємство вони назвали „Метрополітен Ньюс Компані“. На початку розвивали щоденні видання, яких в 1900 році було чотири. В першому році вони „вторгували“ при при продажі газет \$150,000. Після 50 років підприємство має 105 вантажних авт., які розвозять півмільйона примірників „чужомовних“ газет до 4,600 киосків, а річний прихід з того бізнесу доходить до \$9,000,000. Крім чотирьох щоденних газет, „Метрополітен Ньюс“ розвозить 17 інших чужомовних газет і 20 видань в англійській мові.

Нью Йорк. — Розповідь комуністичного агента під псевдонімом „Стив Нілсон“, складав минулого тижня свідчення на тайних засіданнях конгресової комісії неамериканських діячів. Проти нього свідчив Матвій Претич („Кветіч“) тайний агент Федерального Слідчого Бюро, який слідив діяльність Нілсона сім років. Комісія виявила, що дістала в посідання документи, в яких виявлені затії комуністів.

4,000 професорів модерних мов приїхали на 13-й Товариства Модерних Мов в Америці.

КАТОЛИЦЬКИЙ СВЯЩЕНИК ВИПРАВДУЄ ВНИТОМ АТОМОВОЇ БОМБИ ДЛЯ ОБОРОНИ

Вашингтон. — Загально відомий католицький виховник, о. Едмунд Волш, заявив, що президент Труман був би морально виправданий, якщо б він наказав ужити атомової бомби на випадок, коли б наша країна була на краю загрози, що на неї нападуть. о. Волш є віцепрезидентом університету Джорджтауна. Під час більшовицької революції він був в Росії з допомогою для зруйнованої Росії. З нагоди Різдва він помістив статтю у щоденнику „Вашингтон Стар“ про вживання атомової бомби з уваги на етичні проблеми з цим зв'язані. У статті написав о. Волш: „Ні розум, ні теологія, ні моральні засади не вимагають від людей або націй поповнити самотовство, коли приходять вижидання нападу від сили, яка не має моральних скрупулів тим більше, що — як ось в теперішньому випадку — підчас атаки напевно будуть вживати атомовий стрілець“. Він думає, що ніяка країна не важила би нападати атомовими бомбами, якщо б не мала їх в більшій кількості.

АРМІЯ ПОКЛИКАЄ КОЛО 10,000 ОФІЦЕРІВ

Вашингтон. — Команда армії видала заклик, щоб до активної служби зголосилися свіжі офіцери, між ними лейтенанти й капітани, в числі яких 9,650. Між ними є теж 890 лікарів і 850 дентистів. Команда

В АМЕРИЦІ

У Питебурзі померла д-р Поанна Томас Валтрусайтс, литовського роду лікарка, яка сором років брала участь в литовській жіночій русі. Дожила 77 років життя. Докторат отримала в Балтиморі в 1896.

Заборона вистави фільму „Міраж“ („Чуток“) літературний комісар дозволив, поділяючи за причину, що фільм поширює богоулюбленість і прихильність до Італії. За поширення фільму проти заборони комісар грозить скасуванням дозволу для театру.

28,000,000 Різдва цього року. Прихід з їх продажу виносив 850,000,000.

Збірники грів у печері з-перед попад двох тисяч років наведено в повіті Калаверас, в Каліфорнії. Печера знаходиться 200 ступ від поверхню землі. Вона звисла під назвою „Печера Стогнів“.

ЗУАДК переселив до ЗДА 20,180 скитальців коштом 282,599 доларів

ДОТЕПЕРІШНЯ ПРАЦЯ ТА МАНЕВРНИ ЗАВАННЯ ПРЕДМЕТОМ ВИСНОВІК НА ПРЕСОВІЙ КОНФЕРЕНЦІЇ

Філадельфія. — Злучений Український Американський Допомоговий Комітет спровадив досі до Злучених Держав — 20,180 українських скитальців з Європи. Транспорт цих людей, що приїхали на 193 кораблях і 237 літаках впродовж 1949 і 1950 років, коштував 282,599.85 доларів. Ця інформація подає до відома д-р Володимир Галан, виконавчий директор ЗУАДК, на окремій пресовій конференції, що відбулася в приміщеннях Комітету минулої суботи, 23-го грудня, та в якій взяли участь представники „Свободи“, „Америки“, „Народного Слова“, „Шляху“, „Нашого Життя“, „Редатор „Народної Воли“ заворів і не міг прибути. В конференції, крім того, взяли участь ред. І. Кедрич та співробітник ЗУАДК, дир. В. Блавацький. Д-р Галан подав такі конкретні дані про працю ЗУАДК, що відбулася в минулому. В 1950 році (до 21-го грудня) ЗУАДК мав 264,133 доларів і 45 ц. приходу — 259,982.05 дол. розходів. — За весь час існування (від 1944 року), ЗУАДК мав 911,565.99 доларів приходу і 865,814.81 доларів розходів. Теперішній баланс Комітету в банку виносить 45,751.18 доларів.

Щодо переселення, д-р Галан ствердив, що досі ЗУАДК переслав до Європи для українських скитальців — 19,000 записів на переселення до Злучених Держав, з того 9,000 поінформованих, а 10,000 анонімових для тих, що не мають в Америці ані рідних ані знайомих чи приятелів, які могли б їм допомогти в переселенні. На свої завірення, вже вислани, ЗУАДК мав сподіється спровадити ще дальших около 9,000 осіб, з яких 4,000 вже є в стадії оформлення еміграційних формальностей. Однак во видатно була теж допомога, що її дав ЗУАДК Комітет нашим скитальцям в харчах, одязі та медикаментах. В 1950 році ЗУАДК мав вислав для наших скитальців в різних європейських країнах харчової допомоги на загальну суму \$152,000, з того на Німеччину і Австрію припало около \$130,000, на Францію \$7,000, на Англію 8,000 дол., та 5,000 дол. на Бельгію, Голландію і Італію. Від початку свого існування ЗУАДК мав видав на різні форми допомоги для скитальців загальну суму 560 тисяч доларів, готівкою, крім

допомоги харчами, одязом та медикаментами, вартість якої доходить до одного мільйона доларів. ЗУАДК мав одержав від КАРЕ титулом свого членства в цій організації. До праці ЗУАДК мав треба зарахувати й тих 19,745 розшуків за рідними і знайомими, що їх полагали Комітет та які з черги причинилися до скріплення допомоги і переселення акції.

Крім головної канцелярії у Філадельфії, допомого-переселенчу акцію ЗУАДК мав вести тепер на місці в Європі окрема місія ЗУАДК, що має в загальному 14 своїх офісів, в яких працює тріох урядовців, висланих з Америки, і 53 зпоміж самих скитальців. Кошта, удержання цих офісів та оплати місцевих робітників покривав ІРО, Д-р Галан

ствердив, що в Європі с те 32,000 українців, яких можна б переселити, якщо б були на це відповідні передумови, головню завірення щодо праці і мешкань в Америці, та около 6,000 так зв. „гард кор“, отже інвалідів, старців і немінних, що будуть змушені залишитися в Європі та якими треба буде постійно опікуватися. Д-р Галан підкреслює, що для максимального використання переселенного закону, треба знати оживити акцію збірки завірень (ашурансів), що їх треба надіслати найпізніше до кінця січня наступного (1951) року, як теж жертвенність нашого громадянства на переселенно-допомогові цілі ЗУАДК мав мусити на багато збільшитися. Окремо обговорено необхідність підготувати ЗУАДК до нових великих завдань, що йому та американсько-українському загальному припали б на випадок можливої нової війни.

ПРОБЛЕМА БОЄЗДАТНОСТІ АЛІАНТСЬКИХ ВІЙСЬК В ЄВРОПІ

Франкфурт. — Німеччина, 27. грудня. — Рівночасно зі загостренням міжнародної кризи та всіма дипломатичними заходами, щоб не допустити до нової світової війни, західні аліанти „на вський випадок“ — вже тепер перевіряють основну свої можливості оборони в Європі, якщо б Совети не відклали плянованої агресії аж до того часу, поки аліанти будуть готові до оборони згідно з встановленими плянами Атлантийського Пакту. Кілька днів тому вже стверджено, що Совети, якщо б сьогодні почали агресію, мали б над аліантами перевагу в людях у відношенні щонайменше 7 до одного. Тепер стверджується, що теж перевага, якщо взагалі є, у відношенні зброї та воєнного вряду. Вправді, головну масу аліантського озброєння в Європі становлять те старі типи з останньої світової війни. Проте, зброя є достатньою до нових обставин, відрамонтована і модернізована та в поодиноких випадках доповнена новими і найновішими моделями. Американські танки і артилерія та піхотна зброя можуть вже сьогодні успішно змірятися зі совєтською

ФРОНТ ОБ'ЄДНАНИХ НАЦІЙ В КОРЕЇ БУДЕ СТАБІЛІЗОВАНИЙ

Вашингтон, 26 грудня. — В урядових колах передводять важливі постанови. Вони відносяться до закордонної політики, однак поставили з військового положення. Показується, що з відтягнення військ з порту Гунганг і перевезення їх до Пусану у Південній Кореї, щоб не заборонити з Кореї, а зирити сила О. Н. з силами червоних китайців. Накази до бою видано вже перед кількома днями і щойно тепер показується, чому переведено так причуло Гунганг. Заклики привезено війська в Гунганг, укріплено босву лінію на окраїнах і пороблено всілякі можливі приготування до стабілізації воєнного фронту проти комуністів. Це, як кажуть у високим урядових колах, може бути єдина відповідь на визов, проголошений в Пекіні, щоб „американці забралися з Кореї“. Калькуляція така, що 250,000 військ О. Н. зможе витримати на валу пів-або три-четверті мільйонної китайської армії. Міркування таке, що добре озброєна й укріплена оборонна армія зможе витримати ворога три або чотири місяці. Стратегічно-політичне значення Росія тепер може переважити свою військову силу до Європи з Далекого Сходу, однак муситиме залишити в Азії якусь кількість війська, а крім того постійно постачати амуніцію й воєнне устаткування. Америка у міжчасі, устаткувавши свій фронт в Азії, може тримати постійно Росію в напрузі, розмірно невеликими силами в Кореї. Для Америки це, підвійно й нове армія в Кореї не є великою частиною загальних босвих сил, які вона може виставити.

ПАПА ПРОДОВЖИВ СВЯТИЙ РІК ДЛЯ КАТОЛИЦЬКОГО СВІТУ

Рим, 27. грудня. — У Ватикані проголошено „Апостольську Конституцію“, на підставі якої Папа Пій продовжив Святий Рік на рік 1951 для тих католиків, що впродовж минулого року не мали можливості виконати передумови для досягнення ласк і прощень Святого Року. В новому проголошенні, подібно як і у виступі Папи в навачерш латинського Різдва, пробивається нескрипана турбота перед загрозою нової світової війни. В обох випадках Папа закликає вірних до молитви за вдержання миру. В новому проголошенні згадуються тих церковних владик, священників і вірних, що впади жертвою терору за залізною заслоною. З поінформованих джерел стверджують, що пекимсь Папи щодо можливостей вдержання миру помітно збільшились після одержання повідомлень від власних апостольських дипломатичних представників в поодиноких країнах.

ДОСІ НЕ ВИЯСНЕНО АРЕШТУВАННЯ ГОЛОВИ „ГДІНІА-АМЕРИКА“ ЛІНІЇ

Нью Йорк. — Досі не оприлюднено причин арештування Романа Кутиловського, голови польського корабельного підприємства „Гдіня-Америка“, яке є власністю польського уряду. Кутиловського арештували в міміграційна влада в суботу, коли він приїхав літаком з Польщі до літунського майдану Айдавайд під Нью Йорком і відіслала до імміграційної станції на Еліс Айленд. Він має 55 років життя, був народжений в Росії і став головою підприємства перед двадцятью роками. Перед трьома місяцями виїхав до Парижа на польський пашпорт на наряду корабельних підприємств, як польський громадянин. — Він мешкає постійно в Брукліні, передмісті Нью Йорку. В травні 1949 року він був під допитом великої судейської лави, яка прослідкувала справу Алджері Гісса, якого покарано за кривоприсягу. „Гдіня-Америка Лайн“, якої Кутиловський є головою, є власником корабля Батори, на яким утік комуніст Айслер з Америки до Польщі, а потім до Німеччини. Були поголоски, що Кутиловський помагає Айслерові дістатися на корабель перед утечею.

В Совєтському Союзі виходить 7,700 газет та кількох журналістів на 119 різних мовах і говірях. Їх щільний тираж виносить 33 мільярдів примірників.

ГЕН. РІДЖВЕЙ ПЕРЕБРАВ КОМАНДУВАННЯ В КОРЕЇ

ПОТВЕРДЖУЄТЬСЯ ПРИЯВНІСТЬ КОМУНО-КИТАЙСЬКИХ ВІЙСЬК НА ІШДЕНЬ ВІД ПАРАЛЕЛІ

Токіо, 27. грудня. — Ген. Метью Б. Ріджвей перебрав вчора після полудня полеме командування аліантських збройних сил в Кореї, після того, як командант Восьмої Армії, ген. Волтон Волкер, згинув минулої п'ятниці трагічно в автомобільній катастрофі. Головна квартира ген. Мек Артура рівночасно повідомля, що у Восьму Армію включастись під команду ген. Ріджвея теж 10-тий Корпус, що досі діяв майже незалежно під командуванням ген. Алмонда, вдержуючи зв'язок з 8-мою Армією через зв'язковий приголовний квартири в Токіо. Тепер ген. Алмонд буде підпорядкований безпосередньо ген. Ріджвею. Наказ цієї злуки має прийти з Вашингтону. Вийшавши, 105,000 американських і південно-корейських військ, евакуйованих з північно-східної Кореїської бази Гунганг, почали висаджуватись в неозначеному ближчє місці між Пусан і Потанг та відправлялись на фронт. Цей факт потверджує згода, що аліанти не думають евакуйовати цілої Кореї та встановлюють, або вже встановили відповідну оборонну лінію. Стверджується, що вже щонайменше дві компанії комуністичних військ є на території Південної Кореї нижче 38-мої паралелі. Аліантське командування все ще очікує масового наступу ворога, що продовжує концентрувати свої сили на фронті, постійно підтягаючи нові резерви та нову зброю, під безперервними атаками аліантської авіації. Вчора приходило тільки до обидвох сторін повідомлення про перебіг війни. Головна квартира ген. Мек Артура остерігає, що теперішня відносна тиша на фронті може бути безпосередньо перед бурєю, на яку аліантські війська приготувані і дальше приготувальються. Перебравши командування 8-мою Армією ген. Ріджвей відбулося без будь-яких парад. Генерал тільки висловив свою гордість з нового призначення, заявивши, що від себе дасть все можливе для аліантської перемоги.

СЕУЛ — ОПУЩЕНЕ МІСТО

Сеул, 27. грудня. — Згідно з офіційним повідомленням — фронтова лінія в Кореї пекохить тепер у віддаленій від тилків 28 миль на північ від цієї корейської столиці, що вже тепер робить враження опущеного міста. Мешканці Сеула, а інші продовжують евакуацію. Теж комісія О. Н., що досі працювала в цьому місті, рішила переїхати до Пусан, залишаючи в Сеул тільки двох своїх представників. Натомість члени корейського уряду все ще залишаються в столиці. З цього боку виднається деяке стурбовування майбутнього долею Сеула, бо вони не знають, чи аліантське командування рішиє його обороняти, чи задумує здати без бою. Комерційне життя в місті вже майже цілком замерло.

КОМУНІСТИЧНА ТЕОРІЯ ПРО СОВЕТСЬКО-КИТАЙСЬКУ РЕВАЛІЗАЦІЮ В АЗІЇ

Београд, 27. грудня. — В югославських військових і політичних комуністичних колах виднається теорія, що комуністична інтервенція в Кореї була теж китайським викликом Совєтському Союзі в ревалізації за головну політичну роллю в Азії. Положення вияснюється в той спосіб: Совєтський Союз почав війну в Кореї, щоб виказати свій рішальний голос в тій частині світу. Намагання не міжнародного значення.

ТОТАЛЬНА ВОЄННА ПІДГОТОВКА В КИТАЮ

Гонг Конг, 27. грудня. — Явна інтервенція у війні в Кореї та всебічні військові, політичні і господарські заходи внутрі країни, не залишають жадного сумніву, що комуністичний Китай підготувався інтензивно до тотальної нової світової війни. В останньому часі комуністична преса знову проголосила заклик до мобілізації техніків та спеціалістів до розбудови індустрії в північно-західних провінціях країни, куди переносяться всі важливі фабрики зі східних територій, легка доступних для аліантської авіації зі сухопутних і морських далеко-східних баз. Рівночасно з цим розбудовується стратегічні шляхи та протилежну оборону. Преса і радіо продовжують пропаганду за „добровільність“ до військового вишколу і перевишколу, головню між студентами. В усіх цих плянуваннях головну роллю грають совєтські дорадники, що займають багато ключових позицій.

В СВІТІ

Ген. Чу Тег, головний командант комуністичних збройних сил, заявив на одному зібранні в Пейпінгу, що комуністичні перемоги в Кореї стануть гаслом до „нових революційних змін“ в інших азійських країнах.

З'єднання британської домашньої флотії візьмуть участь у великих воєнних вправах американської і британської флотії, що відбуватимуться в лютні на Середземному морі.

Московське радіо повідомило, що якийсь колгоспник Ольхонник розвинув нову породу риби, що потребує води тільки перед тим, як її почне дозрівати.

Аліантські аліати здержали в січні експорт німецького вугілля з Рурщини, щоб не могли покрити власні німецькі запотребування.

МІСЯЧНИЙ ЗВІТ ГОЛОВ. СЕКРЕТАРЯ У.Н.СОЮЗУ

ЗА МІСЯЦЬ ЛИСТОПАД 1950 РОКУ

Відділ ч. 328 у Меміал Парк, Н. Дж. розглядає та видає всім членам переступні листи.

НОВІ ЧЛЕНИ:

В. 6. Видоха Іван, Дуб Микола, Маченко Олена.
В. 7. Гладий Петро.
В. 8. Черевко Володимир.
В. 11. Забіський Степан, Анастасія.
В. 14. Др Сидор Павло, д-р Терлецький Микола, Олександр.
В. 17. 6. Богатик Теодор, Олаха; Луцій Чарльс.
В. 22. Дідога Михайло.
В. 25. Гайіс Оспі, Касанія Христя, д-р Лешевіч Ярослав, Лідія; д-р Федиский Юрій.
В. 28. Галандюк Ярослав, Стефанія.
В. 29. Галандюк Ярослав, Стефанія.
В. 31. Галандюк Ярослав, Стефанія.
В. 32. Галандюк Ярослав, Стефанія.
В. 33. Галандюк Ярослав, Стефанія.
В. 34. Галандюк Ярослав, Стефанія.
В. 35. Галандюк Ярослав, Стефанія.
В. 36. Галандюк Ярослав, Стефанія.
В. 37. Галандюк Ярослав, Стефанія.
В. 38. Галандюк Ярослав, Стефанія.
В. 39. Галандюк Ярослав, Стефанія.
В. 40. Галандюк Ярослав, Стефанія.
В. 41. Галандюк Ярослав, Стефанія.
В. 42. Галандюк Ярослав, Стефанія.
В. 43. Галандюк Ярослав, Стефанія.
В. 44. Галандюк Ярослав, Стефанія.
В. 45. Галандюк Ярослав, Стефанія.
В. 46. Галандюк Ярослав, Стефанія.
В. 47. Галандюк Ярослав, Стефанія.
В. 48. Галандюк Ярослав, Стефанія.
В. 49. Галандюк Ярослав, Стефанія.
В. 50. Галандюк Ярослав, Стефанія.
В. 51. Галандюк Ярослав, Стефанія.
В. 52. Галандюк Ярослав, Стефанія.
В. 53. Галандюк Ярослав, Стефанія.
В. 54. Галандюк Ярослав, Стефанія.
В. 55. Галандюк Ярослав, Стефанія.
В. 56. Галандюк Ярослав, Стефанія.
В. 57. Галандюк Ярослав, Стефанія.
В. 58. Галандюк Ярослав, Стефанія.
В. 59. Галандюк Ярослав, Стефанія.
В. 60. Галандюк Ярослав, Стефанія.
В. 61. Галандюк Ярослав, Стефанія.
В. 62. Галандюк Ярослав, Стефанія.
В. 63. Галандюк Ярослав, Стефанія.
В. 64. Галандюк Ярослав, Стефанія.
В. 65. Галандюк Ярослав, Стефанія.
В. 66. Галандюк Ярослав, Стефанія.
В. 67. Галандюк Ярослав, Стефанія.
В. 68. Галандюк Ярослав, Стефанія.
В. 69. Галандюк Ярослав, Стефанія.
В. 70. Галандюк Ярослав, Стефанія.
В. 71. Галандюк Ярослав, Стефанія.
В. 72. Галандюк Ярослав, Стефанія.
В. 73. Галандюк Ярослав, Стефанія.
В. 74. Галандюк Ярослав, Стефанія.
В. 75. Галандюк Ярослав, Стефанія.
В. 76. Галандюк Ярослав, Стефанія.
В. 77. Галандюк Ярослав, Стефанія.
В. 78. Галандюк Ярослав, Стефанія.
В. 79. Галандюк Ярослав, Стефанія.
В. 80. Галандюк Ярослав, Стефанія.
В. 81. Галандюк Ярослав, Стефанія.
В. 82. Галандюк Ярослав, Стефанія.
В. 83. Галандюк Ярослав, Стефанія.
В. 84. Галандюк Ярослав, Стефанія.
В. 85. Галандюк Ярослав, Стефанія.
В. 86. Галандюк Ярослав, Стефанія.
В. 87. Галандюк Ярослав, Стефанія.
В. 88. Галандюк Ярослав, Стефанія.
В. 89. Галандюк Ярослав, Стефанія.
В. 90. Галандюк Ярослав, Стефанія.
В. 91. Галандюк Ярослав, Стефанія.
В. 92. Галандюк Ярослав, Стефанія.
В. 93. Галандюк Ярослав, Стефанія.
В. 94. Галандюк Ярослав, Стефанія.
В. 95. Галандюк Ярослав, Стефанія.
В. 96. Галандюк Ярослав, Стефанія.
В. 97. Галандюк Ярослав, Стефанія.
В. 98. Галандюк Ярослав, Стефанія.
В. 99. Галандюк Ярослав, Стефанія.
В. 100. Галандюк Ярослав, Стефанія.

В. 312. Пакуш Євген, Соловйовська Софія.
В. 325. Німкович Ольга, Олександр Роман, Петрина Роман, Хомишак Іван.
В. 334. Вакут Михайло, Катерина; Дзюба Іван, Анна, Михайло; Сикета Михайло.
В. 338. Галандюк Ярослав, Анна.
В. 337. Вакут Михайло, Анна; Серединський Михайло, Степан, Анна.
В. 339. Годинець Іван, Марія.
В. 343. Кудик Анна Е.
В. 348. Глус Грогорій, Іван; Кузняк Кароліна, Олександрія Марія.
В. 350. Стефан Августин.
В. 355. Дмитрів Гриць, Юстинія; Штогрина Ярослав, Стефанія.
В. 361. Д-р Врецьона Володимир, Індра Олга, Ковалівський Степан, Анна, Крамарук Зенон, Микола Ілько, Катерина; Полх Софія, Пригода Анна, Рабіа Олександр, Сивий Ірина, Шесенко Софія.
В. 364. Вошняк Дмитро, Вредун Василь, Павлович Степан.
В. 367. Кисля Адам, Тереса; Ленник Надія, Любас Станко, Сорочей Степан.
В. 371. Дорош Володимир, Савойка Любова, Стець Андрій, Тихий Дмитро.
В. 374. Дашаевіч Іван, Марія; Музика Василь, Пилих Юрко, Семчук Петро, Станчак Олга, Танга Альберт І, Олена М.; Шумил Іван.
В. 375. Матуш Володимир, Потанин Володимир.
В. 378. Адамчук Микола, Вудулич Степан, Брубілський Петро, Ірина; Головинська Анна, Гурменко Дмитро, Стефанія; Добровольський Михайло, Дропа Петро, Клебан Іван, Ева; Кордупель Михайло, Лесків Роман, Панько Іван, Катерина; Пачковський Теодор, Сабашка Нестор, Франко Василь, Шкарупа Іван.
В. 388. Кіт Дмитро, Сенора Ярослав, Осипа.
В. 397. Домбчевський Іван, Гейт Осип, Марія; Стром Іван, Іванна.
В. 414. Гринштин Анна, Кваснюк Степан, Герліда; Латик Михайло, Лідія, Розалія; Патріляк Володимир, Катерина; Турленко Василь, Поліна.
В. 417. д-р Наболютний Михайло, д-р Тамара.
В. 430. Алексонко Галина, Воробіч Едіт, д-р Гелета Ярослав, Махук Богдан, д-р Ілія, Степан; Михайлів Філомена, Нальнайоко Богдана, Рудий Євген, Орест, Сас Богдан, Олга, Тимків Микола.
В. 432. Жигар Осип, Кушак Василь, Познаківський Ярослав, Володимир; Снайдер Олександр, Анна.
В. 436. Вілобаба Марія, Войтків Анна, Ділай Іван, Кашуба Василь, Анна; Крачківська Анна, Кузьмюк Василь, Роза; Мицан Дмитро, Мицан Михайло, Олійник Михайло, Марта; Плекан Микола, Розад Василь, Ропчак Софія, Руссо Джени, Струк Марія, Шевчук Михайло, Ізабелла; Шкапчик Анна, Шпірна Олександра.
В. 437. Кудик Анна Е.
В. 438. Кудик Анна Е.
В. 439. Кудик Анна Е.
В. 440. Кудик Анна Е.
В. 441. Кудик Анна Е.
В. 442. Кудик Анна Е.
В. 443. Кудик Анна Е.
В. 444. Кудик Анна Е.
В. 445. Кудик Анна Е.
В. 446. Кудик Анна Е.
В. 447. Кудик Анна Е.
В. 448. Кудик Анна Е.
В. 449. Кудик Анна Е.
В. 450. Кудик Анна Е.
В. 451. Кудик Анна Е.
В. 452. Кудик Анна Е.
В. 453. Кудик Анна Е.
В. 454. Кудик Анна Е.
В. 455. Кудик Анна Е.
В. 456. Кудик Анна Е.
В. 457. Кудик Анна Е.
В. 458. Кудик Анна Е.
В. 459. Кудик Анна Е.
В. 460. Кудик Анна Е.
В. 461. Кудик Анна Е.
В. 462. Кудик Анна Е.
В. 463. Кудик Анна Е.
В. 464. Кудик Анна Е.
В. 465. Кудик Анна Е.
В. 466. Кудик Анна Е.
В. 467. Кудик Анна Е.
В. 468. Кудик Анна Е.
В. 469. Кудик Анна Е.
В. 470. Кудик Анна Е.
В. 471. Кудик Анна Е.
В. 472. Кудик Анна Е.
В. 473. Кудик Анна Е.
В. 474. Кудик Анна Е.
В. 475. Кудик Анна Е.
В. 476. Кудик Анна Е.
В. 477. Кудик Анна Е.
В. 478. Кудик Анна Е.
В. 479. Кудик Анна Е.
В. 480. Кудик Анна Е.
В. 481. Кудик Анна Е.
В. 482. Кудик Анна Е.
В. 483. Кудик Анна Е.
В. 484. Кудик Анна Е.
В. 485. Кудик Анна Е.
В. 486. Кудик Анна Е.
В. 487. Кудик Анна Е.
В. 488. Кудик Анна Е.
В. 489. Кудик Анна Е.
В. 490. Кудик Анна Е.
В. 491. Кудик Анна Е.
В. 492. Кудик Анна Е.
В. 493. Кудик Анна Е.
В. 494. Кудик Анна Е.
В. 495. Кудик Анна Е.
В. 496. Кудик Анна Е.
В. 497. Кудик Анна Е.
В. 498. Кудик Анна Е.
В. 499. Кудик Анна Е.
В. 500. Кудик Анна Е.

В. 222. Кудь Олександр.
В. 267. Свинчук Михайло, Олена, Пелагія.
В. 276. Васар Марія.
В. 277. Гладкий Ярослав.
В. 285. Вільям Макар.
В. 292. Войчук Осип.
В. 307. Лешук Василь, Текля.
В. 331. Майдюк Софія.
В. 344. Бойч Анна, Маленська Марія, Микитюк Юлія, Скорня Катерина 2, Станкевич Осипа, Ярош Осип, Марія.
В. 349. Васильшин Степан, Марія.
В. 379. Віловеркович Дмитро, Ніна; Касичук Іван, Кичма Микола, Марія; Походенко Іван, Анна; Чучук Степан, Стефанія.
В. 388. Венчак Олександр, Марія.
В. 417. Зеленох Степан, Магдалина.
В. 430. Кушнір Андрій, Ірина.
В. 432. Жигар Анна.
В. 436. Гриняк Роман.
В. 445. Мичин Василь.
В. 458. Чарківський Михайло.
В. 464. Гулін Василь.
В. 469. Сохан Осип.
В. 473. Оріхівський Степан, Анна.
В. 63. Гомеда Михайло мол.
В. 84. Телен Теодор, Марта.
В. 114. Межиріцький Микола, Єлизавета.
В. 117. Нечипорук Леся, Людмила.
В. 155. Мельник Іван, Катерина.
В. 170. Дзюбінський Михайло.
В. 182. Водяничук Павло.
В. 184. Войко Володимир, Альбіна.
В. 194. Хемій Іван, Марія; Івасів Іван, Марія; Матіасек Анна, Мудрий Василь 2, Саліх Петро.
В. 281. Кондратюк Стефанія.
В. 298. Майгута Володимир, Анна.
В. 303. Куземчак Бетті І.
В. 361. Войдун Ярослав, Дарія; Крамарук Анна, Орися; Куриляк Степан, Катерина.
В. 379. Докторук Микола, Репкін Олександр.
В. 414. Патріляк Павло, Іванна; Ільків Катерина.
В. 430. Талахадзе Надія.
В. 461. Погорілець Реймонд.
В. 477. Окурій Степан.
В. 1. Хомяк Євген.
В. 20. Кухній Василь, Павліна.
В. 28. Кудь Олена.
В. 40. Макаровський Андрій, Андрій мол.
В. 47. Копчак Юлія.
В. 63. Олшак Цецилія.
В. 70. Микун Іван.
В. 76. Валашків Іван.
В. 85. Жентак Софія, Когут Осип В., Матришин Анна, Радаковський Михайло.
В. 98. Дрозд Антія, Степан.
В. 108. Вей Софія, Гринчак Василь, Кривий Софія, Нагірняк Василь, Соловйовський Микола, Стефанія; Катерина, Стефанія.
В. 117. Гринчак Софія Г., Гринчак Лідія, Олійник Іван.
В. 145. Дмитришак Михайло.
В. 146. Вишнівський Олександр, Катерина.
В. 150. Яремій Татіана.
В. 170. Шварц Іван.
В. 184. Павлін Іван; Поглід Михайло, Цегельський Іван, Шулган Степан, Кушнір Юрій, Роман.
В. 189. Музичка Іван, Олаха; Токмачевський Ярослав, Штейн Іван.
В. 204. Волощук Варвара, Онуфр Іван.
В. 221. Вереза Тереса, Віс Михайло, Пелагія; Вортычук Микола, Вортычівський Михайло, Вортычівський Євгенія, Глуценко Наталія, Головач Евастахій, Гонтарський Кузьма, Марія; Гуцул Іван, Ірина; Герус Ярослав, Катерина; Дзюбінський Роман, Дмитрів Семен, Анна; Дудич Параня, Желтава Степан, Татіана; Кордюк Іван, Ядвигя; Кушнір Василь 2, Кушнір Марія, Лаврів Василь, Параска; Маркевич Василь, Михайло, Ротислав, Христя; Мартинюк Євген, Матура Теодозія, Матусик Анастасія, Недоходюк Катерина, Попович Антія, Анна; Пруський Тома, Розалія; Рішко Кузьма, Романов Олександр, Анна, Павла; Сарайн Ірина, Тогоско Марія, Тихий Микола, Стефанія.
В. 230. Перегінч Осип.
В. 233. Криштал Осип.
В. 238. Варчин Григорій, Дехтар Аграфія, Письменна Анна.
В. 242. Кролик Олга.
В. 270. Віль Степан.
В. 276. Линак Петро.
В. 280. Бомба Марія.
В. 293. Ніколяк Теодор.
В. 301. Андрійський Василь, Медунця Михайло, Марія.
В. 305. Дачко Михайло 2, Анна.
В. 325. Робертський Іван.
В. 333. Барон Андрій, Петро.
В. 335. Цибак Михайло, Степан В.; Рабуха Павло, Юлія.
В. 341. Арнольд Сильвія, Ворычів Юрій.
В. 348. Васко Текля, Касалаба Анна.
В. 356. Гаміка Петро.
В. 361. Джукінський Любомир, Жилинський Володимир, Кадилка Іван, Анна; Осичук Зенон, Собенко Микола, Ця'х Теодор.
В. 371. Войнарович Володимир, Гребеняк Микола.
В. 376. Гомулка Катерина С., Телен Анна, Фігура Василь, Михайло.
В. 379. Карпа Володимир, Коваль Марія, Космина Михайло, Кочут Павло, Печенюк Іван, Сиротніський Михайло.
В. 385. Вунох Степан.
В. 427. Векега Орест.
В. 430. Дзюбінський Юрій, Калітанин Курдяк Дмитро, Сірий Іван, Теслюк Іван, Раїса.
В. 432. Вікарчук Гордон, Вовк Іван, Гаврилюк Андрій, Гробельський Ярослав, Гук Богдан А., Євгенія, Габа Іван, Дембицький Богдан, Дмитрашко Катерина, Лівинський Степан, Катерина, Лівинський Роман, Марко Віра, Моцук Степан, Нециба Анна, Остапчук Пилип 2, Емілія; Остапівський Михайло, Катерина; Скорська Анна, Стрілець Теодор, Роза; Таралацький Микола.
В. 443. Вобко Андрій.
В. 445. Гладун Марія, Кочерган Олександр, Михайлишин Матвій, На-

конечний Михайло, Янко Сте-В. 446. Шелестинський Іван.
В. 459. Ген Адам, Фюрелліго Оспі.
В. 461. Остоверська Анна, Янкі Іван.
В. 462. Кухар Дарія.
В. 466. Гринчак Олена.
В. 468. Процик Андрій, Анна; Янківський Оспі, Євгенія.
В. 474. Гельмер Остап.
В. 8. Іванчук Петро.
В. 25. Д-р Задурич Августин.
В. 57. Ракочий Степан.
В. 59. Казісевич Лев.
В. 93. Вейко Ева.
В. 105. Скілський Василь.
В. 107. Зеленох Степан, Магдалина.
В. 162. Походенко Анна, Іван.
В. 168. Раб Степан.
В. 172. Вільніський Олександр.
В. 192. Штурер Флорія, Мільдред.
В. 194. Лешук Василь, Текля.
В. 203. Стефанюк Анастасія, Іван.
В. 204. Лесків Микола.
В. 212. Віль Степан.
В. 221. Чучук Степан, Стефанія.
В. 286. Лаврів Михайло.
В. 287. Задурич Антін, Крамчук Микола.
В. 290. Венчак Олександр, Марія; Литвин Григорій, Олга.
В. 328. Бойч Анна, Васильшин Степан, Марія; Маленська Марія, Микитюк Юлія, Скорня Катерина 2, Станкевич Осипа, Ярош Осип, Марія.
В. 333. Пасік Анна.
В. 363. Штрелль Геновефа.
В. 375. Чопик Параня.
В. 388. Сивий Микола.
В. 414. Скорська Олена.
В. 432. Оріхівський Степан, Анна.
В. 436. Чарківський Михайло.
В. 445. Веприк Петро.
В. 447. Гриняк Роман.
В. 451. Галая Григорій.
В. 458. Жигар Анна.
В. 477. Мельніченко Олександр, Жигар Петро.
В. 63. Гомеда Михайло мол.
В. 84. Телен Теодор, Марта.
В. 114. Межиріцький Микола, Єлизавета.
В. 117. Нечипорук Леся, Людмила.
В. 155. Мельник Іван, Катерина.
В. 170. Дзюбінський Михайло.
В. 182. Водяничук Павло.
В. 184. Войко Володимир, Альбіна.
В. 194. Івасів Іван, Марія; Матіасек Анна, Мудрий Василь 2, Саліх Петро.
В. 281. Кондратюк Стефанія.
В. 298. Майгута Володимир, Анна.
В. 303. Куземчак Бетті І.
В. 361. Войдун Ярослав, Дарія; Крамарук Анна, Орися; Куриляк Степан, Катерина.
В. 379. Докторук Микола, Репкін Олександр.
В. 414. Патріляк Павло, Іванна; Ільків Катерина.
В. 430. Талахадзе Надія.
В. 461. Погорілець Реймонд.
В. 477. Окурій Степан.
В. 1. Хомяк Євген.
В. 20. Кухній Василь, Павліна.
В. 28. Кудь Олена.
В. 40. Макаровський Андрій, Андрій мол.
В. 47. Копчак Юлія.
В. 63. Олшак Цецилія.
В. 70. Микун Іван.
В. 76. Валашків Іван.
В. 85. Жентак Софія, Когут Осип В., Матришин Анна, Радаковський Михайло.
В. 98. Дрозд Антія, Степан.
В. 108. Вей Софія, Гринчак Василь, Кривий Софія, Нагірняк Василь, Соловйовський Микола, Стефанія; Катерина, Стефанія.
В. 117. Гринчак Софія Г., Гринчак Лідія, Олійник Іван.
В. 145. Дмитришак Михайло.
В. 146. Вишнівський Олександр, Катерина.
В. 150. Яремій Татіана.
В. 170. Шварц Іван.
В. 184. Павлін Іван; Поглід Михайло, Цегельський Іван, Шулган Степан, Кушнір Юрій, Роман.
В. 189. Музичка Іван, Олаха; Токмачевський Ярослав, Штейн Іван.
В. 204. Волощук Варвара, Онуфр Іван.
В. 221. Вереза Тереса, Віс Михайло, Пелагія; Вортычук Микола, Вортычівський Михайло, Вортычівський Євгенія, Глуценко Наталія, Головач Евастахій, Гонтарський Кузьма, Марія; Гуцул Іван, Ірина; Герус Ярослав, Катерина; Дзюбінський Роман, Дмитрів Семен, Анна; Дудич Параня, Желтава Степан, Татіана; Кордюк Іван, Ядвигя; Кушнір Василь 2, Кушнір Марія, Лаврів Василь, Параска; Маркевич Василь, Михайло, Ротислав, Христя; Мартинюк Євген, Матура Теодозія, Матусик Анастасія, Недоходюк Катерина, Попович Антія, Анна; Пруський Тома, Розалія; Рішко Кузьма, Романов Олександр, Анна, Павла; Сарайн Ірина, Тогоско Марія, Тихий Микола, Стефанія.
В. 230. Перегінч Осип.
В. 233. Криштал Осип.
В. 238. Варчин Григорій, Дехтар Аграфія, Письменна Анна.
В. 242. Кролик Олга.
В. 270. Віль Степан.
В. 276. Линак Петро.
В. 280. Бомба Марія.
В. 293. Ніколяк Теодор.
В. 301. Андрійський Василь, Медунця Михайло, Марія.
В. 305. Дачко Михайло 2, Анна.
В. 325. Робертський Іван.
В. 333. Барон Андрій, Петро.
В. 335. Цибак Михайло, Степан В.; Рабуха Павло, Юлія.
В. 341. Арнольд Сильвія, Ворычів Юрій.
В. 348. Васко Текля, Касалаба Анна.
В. 356. Гаміка Петро.
В. 361. Джукінський Любомир, Жилинський Володимир, Кадилка Іван, Анна; Осичук Зенон, Собенко Микола, Ця'х Теодор.
В. 371. Войнарович Володимир, Гребеняк Микола.
В. 376. Гомулка Катерина С., Телен Анна, Фігура Василь, Михайло.
В. 379. Карпа Володимир, Коваль Марія, Космина Михайло, Кочут Павло, Печенюк Іван, Сиротніський Михайло.
В. 385. Вунох Степан.
В. 427. Векега Орест.
В. 430. Дзюбінський Юрій, Калітанин Курдяк Дмитро, Сірий Іван, Теслюк Іван, Раїса.
В. 432. Вікарчук Гордон, Вовк Іван, Гаврилюк Андрій, Гробельський Ярослав, Гук Богдан А., Євгенія, Габа Іван, Дембицький Богдан, Дмитрашко Катерина, Лівинський Степан, Катерина, Лівинський Роман, Марко Віра, Моцук Степан, Нециба Анна, Остапчук Пилип 2, Емілія; Остапівський Михайло, Катерина; Скорська Анна, Стрілець Теодор, Роза; Таралацький Микола.
В. 443. Вобко Андрій.
В. 445. Гладун Марія, Кочерган Олександр, Михайлишин Матвій, На-

В. 334. Вакут Антонія, Дзюба Степан.
В. 336. Галандюк Євген.
В. 337. Вакут Михайло, Осип; Серединський Ігор.
В. 339. Годинець Марія Т., Олександр Д.
В. 343. Ядула Стефанія.
В. 355. Гасак Тарас, Дмитрів Ярослав, Штогрина Петро.
В. 361. Васко Марія Д., Ковалівський Володимир, Мельник Григорій, Михайліна; Пелех Маркіян, Леонард; Рабіа Юрій А., Татіана; Шесенко Роман.
В. 364. Воднар Василь, Антонія; Олійн Ірина.
В. 367. Кисля Євген, Леся.
В. 374. Дашаевіч Евастахій Я., Роман В.; Німкович Богдан.
В. 379. Клебан Ігор, Ірина; Іванівська Софія.
В. 388. Сенора Євген.
В. 394. Олійніська Верна Н.
В. 397. Федорів Ігор М., Ксея Л. М.
В. 414. Врецький Чарльс, Патріляк Юлія.
В. 417. Фур Марія, Микрослава.
В. 421. Мичель Роберт А.
В. 427. Мобірук Гаррі М.
В. 430. Михайлів Олександр, Сас Юрій, Тимків Марта О., Ярема Р., Ярослав О.
В. 432. Познаківський Роман М., Снайдер Іван, Віра.
В. 436. Венд Ярослав, Кашуба Ларрі, Орест; Олійнік Василь, Марія; Шпапчик Люба, Марія, Володимир.
В. 441. Семенів Патріція Л.
В. 451. Михайло Богдан.
В. 464. Галуцак Богдан Л., Гулін Євгенія.
В. 475. Войко Михайло І.
В. 48. Купаба Леонард, Христіна.
В. 78. Ванячук Володимир.
В. 204. Визуль Лев 5, Джойс Л.
В. 217. Зазубець Дмитро мол., Павлович Богдан Я.
В. 361. Комак Анна, Еріка; Сцібалю Любомира О.
В. 376. Свєда Григорій.
В. 378. Варничук Осип Д.
В. 406. Лесканіч Іван, Михайло, Кароліна.
В. 432. Вульчак Марія, Васильшин Віра Н., Мочернюк Богдан; Мухар Анна.
В. 458. Олховецький С. Давид.
В. 461. Погорілець Роман.
В. 45. Лежнік Іван.
В. 105. Теленко Юрій Д., Христіна С.
В. 221. Литвин Євген, Оксана.
В. 379. Кичма Ярослав 2, Віловеркович Ярослав, Чучук Демко, Даня.
В. 388. Вейко Анна.
В. 417. Зеленох Петро.
В. 432. Мігус Леся.
В. 464. Гулін Володимир.
В. 473. Оріхівський Орест 2, Ярослав 2.
В. 20. Кухній Ярослав, Савка Андрій.
В. 48. Купаба Роман, Джентев.
В. 85. Маєрс Варвара С.
В. 145. Дмитришак Джудіт М., Кероль А.
В. 183. Медвідь Михайло А.
В. 184. Павлін Олга.
В. 189. Музичка Марія, Іван, Лідія, Євген.
В. 192. Ломбардо Маделін Е.
В. 204. Олешніцький Марко І.
В. 221. Віс Виктор, Горак Олга, Гуцул Катерина, Олга; Глуценко Микола, Люба; Дмитрів Олександр, Желтава Олександр, Ксея, Роман; Кушнір Анастасія, Андрій; Лаврів Богдан, Слукко; Попович Еріка, Романов Олександр, Петро.
В. 280. Бомба Анна.
В. 296. Шнейц Руссель.
В. 298. Майгута Ігор, Святослав.
В. 301. Медунцін Виктор, Валентина.
В. 305. Дачко Марія.
В. 335. Цибак Джеймс 2, Річард 2.
В. 361. Кіос Юрій.
В. 362. Люс Едвард А.
В. 374. Козмук Богдана.
В. 376. Фігура Осип.
В. 379. Король Ірина, Чучук Демко, Даня.
В. 388. Польгаус Річард, Іванна.
В. 413. Козак Іван Д., Роберт М.
В. 418. Худоба Богдан, Дарія.
В. 432. Комм Микрослава, Крисопатий Микола 5.
В. 468. Картер Рональд Л., Кріль Володимир, Подільський Юрій, Віра.
В. 468. Янківський Микрослава.
В. 477. Волошин Марія.
В. 59. Казісевич Богдан Л., Ігор І.
В. 93. Вейко Марія.
В. 107. Зеленох Петро.
В. 192. Штурер Ірина.
В. 203. Стефанюк Анастасія.
В. 224. Матерія Станіслава Ф.
В. 146. Маркевич Семен Е.
В. 147. Маркевич Степан Д.
В. 149. Вулауц Роману У.
В. 152. Ковіно Володимир.
В. 156. Страр Рональд В.
В. 158. Гумен Петро, Костів Джеймс Е.
В. 163. Хомян Анна.
В. 164. Нагі Василь А.
В. 165. Лагола Ірина.
В. 170. Литвинна Марія.
В. 184. Долбачук Іван, Леонід, Роман; Нагірня Богдана.
В. 186. Попова Катерина Ц.
В. 189. Худий Роман, Чорнодольський Роман.
В. 202. Жеван Геннадіолі А.
В. 204. Васильєв Ярослав, Рудик Андрій, Марта.
В. 206. Москаленко Виктор, Валентина.
В. 217. Приста Володимир, Юрків Христіна М.
В. 219. Леженец Ліна, Марія.
В. 221. Вейкер Джіа, Олександр, Андрій; Гринчак Любомир, Юрій 3, Ярослав; Гуцул Катерина, Олга М., Коваль Богдан, Роман; Кучма Григорій, Роман, Ярослав; Лушнік Степан, Матура Надя, Романна, Ярослав; Політовий Олександр, Анна, Олександр; Стасів Анна, Фафендік Славо.
В. 233. Хавонський Зеновій, Одарко, Володимир.
В. 234. Кобасовська Ірина, Купча Марія.
В. 245. Степанюк Олександр, Марія.
В. 248. Лабак Елія Д.
В. 266. Микола Лідія М.
В. 271. Лент Деміс.
В. 276. Гринчак Слосветта М.
В. 283. Саварія Катерина М.
В. 292. Гусак Михайло, Марців Микола, Микрослава.
В. 299. Лисенко Ігор.
В. 301. Павлін Рональд.
В. 304. Павлишин Христіна, Швейц Степан Е.
В. 307. Мита Евастахій, Роман.
В. 317. Янківська Марія М.
В. 321. Чу Іван Т.
В. 325. Петрина Богдан, Орися, Роман.

В. 334. Вакут Антонія, Дзюба Степан.
В. 336. Галандюк Євген.
В. 337. Вакут Михайло, Осип; Серединський Ігор.
В. 339. Годинець Марія Т., Олександр Д.
В. 343. Ядула Стефанія.
В. 355. Гасак Тарас, Дмитрів Ярослав, Штогрина Петро.
В. 361. Васко Марія Д., Ковалівський Володимир, Мельник Григорій, Михайліна; Пелех Маркіян, Леонард; Рабіа Юрій А., Татіана; Шесенко Роман.
В. 364. Воднар Василь, Антонія; Олійн Ірина.
В. 367. Кисля Євген, Леся.
В. 374. Дашаевіч Евастахій Я., Роман В.; Німкович Богдан.
В. 379. Клебан Ігор, Ірина; Іванівська Софія.
В. 388. Сенора Євген.
В. 394. Олійніська Верна Н.
В. 397. Федорів Ігор М., Ксея Л. М.
В. 414. Врецький Чарльс, Патріляк Юлія.
В. 417. Фур Марія, Микрослава.
В. 421. Мичель Роберт А.
В. 427. Мобірук Гаррі М.
В. 430. Михайлів Олександр, Сас Юрій, Тимків Марта О., Ярема Р., Ярослав О.
В. 432. Познаківський Роман М., Снайдер Іван, Віра.
В. 436. Венд Ярослав, Кашуба Ларрі, Орест; Олійнік Василь, Марія; Шпапчик Люба, Марія, Володимир.
В. 441. Семенів Патріція Л.
В. 451. Михайло Богдан.
В. 464. Галуцак Богдан Л., Гулін Євгенія.
В. 475. Войко Михайло І.
В. 48. Купаба Леонард, Христіна.
В. 78. Ванячук Володимир.
В. 204. Визуль Лев 5, Джойс Л.
В. 217. Зазубець Дмитро мол., Павлович Богдан Я.
В. 361. Комак Анна, Еріка; Сцібалю Любомира О.
В. 376. Свєда Григорій.
В. 378. Варничук Осип Д.
В. 406. Лесканіч Іван, Михайло, Кароліна.
В. 432. Вульчак Марія, Васильшин Віра Н., Мочернюк Богдан; Мухар Анна.
В. 458. Олховецький С. Давид.
В. 461. Погорілець Роман.
В. 45. Лежнік Іван.
В. 105. Теленко Юрій Д., Христіна С.
В. 221. Литвин Євген, Оксана.
В. 379. Кичма Ярослав 2, Віловеркович Ярослав, Чучук Демко, Даня.
В. 388. Вейко Анна.
В. 417. Зеленох Петро.
В. 432. Мігус Леся.
В. 464. Гулін Володимир.
В. 473. Оріхівський Орест 2, Ярослав 2.
В. 20. Кухній Ярослав, Савка Андрій.
В. 48. Купаба Роман, Джентев.
В. 85. Маєрс Варвара С.
В. 145. Дмитришак Джудіт М., Кероль А.
В. 183. Медвідь Михайло А.
В. 184. Павлін Олга.
В. 189. Музичка Марія, Іван, Лідія, Євген.
В

МІСЯЧНИЙ ЗВІТ ГОЛОВ. КАСІЄРА У. Н. СОЮЗУ

ЗА МІСЯЦЬ ЛИСТОПАД 1950 РОКУ

ПРИХІД:

Відділ Заплати	Відділ Заплати	Відділ Заплати	Відділ Заплати
1	253.71	177	140.32
2	217.07	178	311.77
3	170.13	179	327.17
4	48.16	180	78.42
5	515.81	181	154.08
6	57.73	182	192.73
7	291.61	183	196.12
8	336.15	184	192.03
9	142.82	185	101.37
10	97.94	186	136.54
11	212.16	187	102.63
12	164.56	188	37.43
13	78.91	189	207.70
14	73.65	190	47.25
15	12.73	191	207.16
16	389.49	192	390.69
17	155.44	193	33.18
18	129.43	194	55.88
19	158.02	195	29.47
20	99.64	196	25.17
21	272.38	197	67.50
22	34.46	198	419.62
23	146.05	199	41.62
24	264.81	200	40.00
25	134.35	201	137.58
26	119.75	202	1.679.87
27	31.10	203	29.29
28	171.29	204	759.45
29	30.68	205	70.20
30	64.71	206	33.64
31	252.17	207	47.27
32	150.80	208	75.85
33	385.94	209	210.96
34	78.91	210	210.96
35	51.27	211	210.96
36	51.13	212	5.64
37	379.22	213	55.93
38	59.73	214	30.80
39	193.77	215	801.24
40	505.15	216	267.53
41	126.39	217	571.20
42	96.70	218	669.39
43	45.90	219	2.318.54
44	67.11	220	43.15
45	179.74	221	445.95
46	74.50	222	119.01
47	93.21	223	4.26
48	78.01	224	94.69
49	352.38	225	40.55
50	271.41	226	71.29
51	170.28	227	142.07
52	349.26	228	535.68
53	360.26	229	21.09
54	48.53	230	92.09
55	63.00	231	128.95
56	56.72	232	216.30
57	564.37	233	177.83
58	185.47	234	192.48
59	205.43	235	258.26
60	73.87	236	619.74
61	282.75	237	212.17
62	196.95	238	121.42
63	407.66	239	220.44
64	115.92	240	82.43
65	64.32	241	27.74
66	98.61	242	242.10
67	139.74	243	99.70
68	267.71	244	270.14
69	624.23	245	84.61
70	74.43	246	31.67
71	83.91	247	11.89
72	26.53	248	483.86
73	74.81	249	300.34
74	283.22	250	873.47
75	138.94	251	52.05
76	176.52	252	92.55
77	187.02	253	216.80
78	228.74	254	24.68
79	57.03	255	95.17
80	234.02	256	163.06
81	372.40	257	50.04
82	18.02	258	158.09
83	81.50	259	113.40
84	1,048.79	260	590.50
85	52.54	261	114.49
86	312.21	262	144.62
87	163.87	263	26.42
88	112.32	264	290.38
89	205.91	265	21.73
90	147.35	266	38.64
91	37.26	267	9.78
92	749.29	268	341.57
93	99.78	269	118.77
94	215.30	270	415.90
95	299.62	271	963.25
96	774.48	272	27.26
97	174.59	273	34.78
98	132.41	274	189.17
99	147.76	275	168.83
100	18.50	276	23.86
101	35.43	277	240.64
102	304.54	278	67.64
103	101.88	279	132.52
104	213.57	280	184.44
105	30.04	281	327.22
106	94.45	282	76.87
107	266.33	283	175.89
108	111.50	284	263.19
109	83.01	285	898.88
110	419.73	286	281.30
111	248.65	287	41.36
112	58.51	288	307.30
113	169.51	289	462.42
114	140.51	290	25.31
115	370.02	291	140.13
116	109.35	292	107.93
117	699.47	293	141.56
118	68.64	294	173.35
119	28.49	295	21.32
120	693.34	296	114.03
121	8.05	297	420.11
122	153.80	298	223.37
123	227.38	299	45.60
124	110.02	300	47.75
125	53.76	301	110.01
126	229.44	302	82.51
127	248.94	303	158.39
128	111.50	304	13.96
129	83.46	305	263.79
130	104.89	306	15.33
131	119.22	307	14.26
132	340.69	308	31.85
133	590.43	309	588.76
134	113.47	310	129.05
135	110.56	311	140.31
136	428.52	312	291.71
137	662.71	313	159.79
138	54.35	314	69.27
139	100.03	315	86.17
140	251.76	316	299.20
141	185.65	317	662.52
142	100.61	318	129.38
143	57.64	319	212.98
144	668.10	320	51.29
145	233.01	321	331.05
146	33.21	322	298.85
147	446.90	323	130.18
148	87.11	324	420.17
149	135.55	325	201.08
150	458.30	326	175.47
151	41.00	327	327.07
152	428.95	328	207.20
153	383.65	329	14.81
154	200.58	330	441.19
155	110.32	331	252.60
156	256.25	332	92.15
157	37.48	333	165.10
158	441.28	334	230.92
159	101.24	335	200.67
160	68.92	336	58.39
161	157.35	337	237.44
162	112.03	338	67.62
163	293.91	339	142.21
164	240.78	340	107.74

Виплати сирітського фонду

7	Реш Іван	114.25
29	Адамчук Павло	229.14
94	Кулинич Михайло	684.74
406	Гудак Анна	56.26
Виплати з фонду заповомого:		
1	Куриль Василь	35.00
1	Суровик Осип	35.00
5	Гонськи Стела	25.00
10	Варановський Тимко	25.00
10	Млинник Адам	35.00
21	Левицький Катерина	30.00
33	Влас Софія	25.00
39	Войталь Василь	35.00
58	Вілей Іван	25.00
62	Вілей Іван	25.00
65	Яковлевський Мих.	40.00
76	Вант Дмитро	100.00
78	Коваль Франко	35.00
78	Лойко Григорій	35.00
87	Максимик Семен	35.00
90	Гирин Василь	35.00
99	Зинковська Парина	25.00
100	Кузьма Катерина	25.00
105	Сеган Василь	40.00
106	Гавришкін Петро	40.00
109	Мороз Микола	35.00
112	Недальський Анна	25.00
113	Метришак Павло	35.00
113	Вич Стефан	35.00
113	Майор Антін	35.00
113	Лукач Іван	35.00
121	Кубинович Марія	25.00
121	Юренич Марія	25.00
126	Різня Іван	35.00
130	Тимин Ілько	35.00
132	Хомалюк Теодор	35.00
135	Фондизин Писиф	35.00
140	Башак Стефан	35.00
146	Андрійко Іван	35.00
146	Францко Меланія	25.00
154	Ткач Євдокія	25.00
155	Макар Петро	35.00
158	Соренсен Марія	20.00
159	Нован Анастасія	25.00
161	Довицька Катерина	25.00
161	Гуран Геліна	25.00
164	Кирилич Андрій	35.00
168	Косинна Василь	35.00
168	Степ Микола	35.00
175	Шевчук Юрій	35.00
177	Франків Анся	50.00
179	Хомик Михайло	25.00
184	Івасюк Гнат	25.00
201	Каліста Марія	25.00
204	Кулинич Катерина	25.00
211	Карпін Василь	35.00
212	Чемил Геліна	25.00
212	Медвідь Катерина	25.00
217	Швец Іван	35.00
219	Олга Петро	35.00
219	Тарантоля Росс	35.00
221	Горбаль Василь	45.00
223	Миколюк Анна	25.00
242	Кроляк Семен	40.00
242	Оленів Ева	25.00
247	Горбаль Іван	35.00
248	Конюха Агнеса	30.00
255	Ковальчук Юрій	35.00
255	Павучак Ксеня	25.00
259	Троць Стефан	35.00
259	Бассон Ірина	20.00
281	Ариятин Нелі	25.00
287	АгREST Іван	25.00
287	Каліста Марія	25.00
300	Баркова Марія	25.00
308	Іванюк Максим	35.00
317	Мозер Гавриль	85.00
317	Там Іван	35.00
347	Шершенська Анна	25.00
382	Гулик Марія	25.00
382	Мокшаль Анна	25.00
382	Грозинський Волод.	25.00
385	Козак Олександра	75.00
401	Кішків Дмитро	35.00
403	Мокшаль Іван	25.00
432	Глинка Анна	30.00
432	Костик Семен	30.00
441	Сукач Михайло	35.00
458	Бернацька Марія	25.00
473	Нітчук Павло	25.00
Виплати з фонду народного:		
На видання книжки Укра-		100.00
на під Совстамі		
Виплати з фонду Згоди Братств:		
Доплачено до вкладок за		
члени Згоди Братств з		
іх спеціального фонду		239.74
Виплати з адміністративного фонду:		
Виплати друкарні і кин-		
гарні		10,316.52
"Свобода" за орган		3,900.00
Обшинення вартості ма-		
шин в друкарні У.Н.С.		3,568.10
Платня помічник сил		2,994.56
Нагорода за нових членів		744.80
для організаторів		694.84
"Свобода" за праці і дру-		
ки		625.00
Чини за офіси у власних		
домах		551.45
Кошти подорожі і репре-		
зентації		467.97
Кошти подорожі організа-		419.50
торії		
Лікарі за нових членів		374.50
Коверти для відділових се-		
кретарів		361.00
Шафи на членські аплі-		213.18
кації		
Фотографічні знімки член-		156.80
ських аплікацій		
Видатки канцеляр. на пошту		125.00
Обшинення помічник сил		123.12
Головний лікар		50.00
Спортова акція		45.00
Телефон		41.12
Федеральний податок за		42.63
помічник сил		54.00
Оголошення		11.00
Кошти правні при виплаті		20.00
помертвості заповомо		18.00
Найрани машин		
Вкладки до добровільних		15.00
організацій		11.00
Нагороди за нових членів		6.40
Аскураційні журнали		5.45
Води		3.75
Інвестиції готівки:		
Інвестовано в бонди		59,525.00
Позички членам		1,736.33
Разом		\$122,936.94
ЗІСТАВЛЕННЯ ГОТІВКИ:		
Готівка з кінцем жовтня		
1950 р. осталося		\$338,382.41
Прихід за листопад		134,065.48
Разом		\$472,447.89
Розхід за листопад		122,936.94
Готівка з кінцем листопа-		
да 1950 р. осталося		\$349,510.95

ВІЛАНС:

Готівка	\$ 349,510.95
Моргеджі	686,570.12
Вонди	8,858,738.81
Позички членам	358,713.76
Реальності	215,000.00
Друкарня	14,115.95
Разом	\$10,585,149.41
Стан довгий:	
Помертвості фонд нових	\$9,977,289.12
родів забезпечення	85,350.18
Адміністративний фонд	11,787.77
Конвенційний фонд	163,380.00
Запозимовий фонд	10,305.00
Народний фонд	75,887.75
Помертвості фонд старо-	16,034.00
го роду забезпечення	87,074.00
Резервовий фонд	102,241.00
Сирітський фонд	5,037.00
Фонд безпеки інвести-	50,760.00
цій і смертності	
Фонд Згоди Вратств	
Фонд Захисту-Сирот.	
Разом	\$10,585,149.41
ЗАГАЛЬНЕ ЗІСТАВЛЕННЯ	
МАЙНА У.Н.С.	
Майно старших членів	\$10,585,149.41
Майно молод. департ.	1,275,530.00
Разом	\$11,860,680.00
Г. Слободян, гол. касир	

МОЛОДЕЦЬКИЙ ДЕПАРТАМЕНТ

ПРИХІД:

Відділ	Заплата	Відділ	Заплата
1	27.56	146	76.3
2	20.91	147	42.2
3	8.87	148	2.2
5	130.21	149	7.3
6	36.50	150	81.2
7	30.65	151	22.1
8	7.35	152	3.2
9	10.36	155	35.2
10	61.58	156	74.4
11	10.41	157	21.1
13	12.82	158	55.5
16	74.40	159	22.2
17	3.61	160	10.7
18	4.79	161	40.3
20	133.35	163	81.3
21	26.90	164	133.3
22	1.75	165	30.3
23	10.66	167	11.1
24	6.42	168	9.3
25	25.58	169	3.3
26	1.35	170	105.5
28	9.25	171	29.9
29	14.92	172	3.3
30	4.50	173	8.3
32	4.5	174	4.4
33	49.89	175	44.4
34	3.71	176	29.9
36	41.94	177	35.5
37	20.73	178	39.9
38	128.94	179	6.6
39	128.75	180	22.2
40	3.41	181	3.3
41	2.3	182	12.2
42	43.47	183*	114.4
43	43.04	185	7.7
44	12.18	186	37.7
45	159.10	187	8.8
46	44.25	188	3.3
48	14.28	190	4.4
49	41.85	191	38.8
50	9.04	192	41.1
51	15.73	193	22.2
52	32.12	196	7.7
53	9.71	198	10.1
54*	109.68	199	10.1
55	22.62	200	104.4
56	27.37	201	3.3
57	44.12	202	7.7
59	96.09	203*	42.2
60	8.76	204	55.5
61*	24.11	205	1.1
62	27.15	206	127.7
63	360.31	207	6.6
64	8.58	208	1.1
65	20.35	210	40.4
66	18.58	211	5.5
67	1.89	212	28.8
69	18.84	213	2.2
70	40.48	215	1.1
71	32.87	216	1.1
72	1.04	217	186.6
73	4.62	218	22.2
74	25.12	219	168.8
75	48.64	220	129.9
76	75.27	221	49.9
77	5.80	222	1.1
78	3.06	223	20.2
79	.80	224*	29.9
80	3.49	225	1.1
81	3.01	226	27.7
82	3.93	227	3.3
83	163.78	228	11.1
84	35.06	229	1.1
85	37.46	231	11.1
86	27.76	232	17.7
87	18.74	233	64.4
89	.93	234	4.4
90	57.43	235	3.3
91	19.62	236	53.3
92	2.25	237	29.9
93	19.37	238	23.8
94	215.06	239*	4.4
95	.68	240	90.0
96	87.93	241	19.9
97	13.95	242	20.2
98	9.06	243	6.6
99	17.32	244	3.3
100	7.06	245	183.3
100	160.33	246	29.9
102	27.35	247	20.2
100	54.51	248	23.3
100	61.59	250	1.1
102	110.23	252	22.2
100	15.21	253	33.3
108	1.22	254	42.2
100	15.88	255	6.6
100	6.19	256	40.4
100	29.34	257*	6.6
112*	30.32	258	1.1
100	.96	259	21.1
100	14.19	260	2.2
100	12.77	261	3.3
100	5.00	262	14.4
119	10.03	263	4.4
120	8.98	264	48.8
121	9.75	265	99.9
122	10.63	266	134.4
123	5.16	267	4.4
124	6.27	268	69.9
125	256.88	269	2.2
126	7.79	270	8.8
127	61.83	271	12.2
128	12.19	272	1.1
130	142.26	273	3.3
132	9.06	274	26.6
133	11.62	275	2.2
134	1.93	276	147.7
135	1.71	277	1.1
136	22.83	279	9.9
137	18.02	280	9.9
138	18.15	281	146.6
139	4.04	282	7.7
140	4.23	283	30.3
141	1.13	284	3.3
142	56.93	286	3.3
143	75.35	287	9.9
144	15.59	288	35.5
145	17.18	289	48.8

Клявдія Олесницька

„QUANDO ROMAE SUM JEJUNO SABBATO“

Св. Августин, відвідуючи християнську громаду в Римі, станував перед складною проблемою: котрої днини тижня треба йому постити. Бо між додними християнськими громадами були у цьому розбіжності. В медіолянійській дієцезії і в Гіппо в Африці, де поетично жив св. Августин, християни постили в неділю, в Римі в суботу. Щоб визначити у цій справі, якійнебудь сумнівів, св. Августин звернувся за порадою до медіолянійського єпископа, св. Амвросія, а відповідь, яку від нього дістав, можна вважати класичним окресленням цього, що повинно бути основою культурних та тактовних відносин між людьми. „Quando hic sum non jejuno Sabbato; quando Romae sum jejuno Sabbato“.

У сумнівній справі св. Амвросій без вагання порадив своєму другові приміститися у Римі до місцевих звичаїв, бо впровадження змін людською зпоза громади — хоч у цьому випадку достойником та вчителем церкви — могло б вразити почуття гостинності християн у Римі.

„Як ти у Римі, веде себе так, як Римлянин“ — голосить парадоксально-амвросійської засади і з певними словесними змінами подібусмо її на мові кожного цивілізованого народу. І хоч засада століттями давна, то куди більше на часі сьогодні! Швидкодія комунікаційних засобів та специфічні обставини нашої епохи дають більше, як колинебудь в історії людських взаємин, нагод на живий безпосередній зв'язок з чужинцями. А остання війна створила до цього ще нову, незнану досі проблему масового перещиплювання цілих людських збірнот з одного терену на другий, у чужі землі та між чужомовні народи, з метою часового чи постійного осідку.

Як на цьому новому терені себе поведати? Що свогого здержати, а чужого прийняти? У якому відношенні поставити себе до нового оточення, головне у цьому випадку, коли воно приязне, гостинне, хоч оточення людей чужої мови, звичаїв, обичаїв? Це питання, що турбують кожну культуру людини, яку доля занесла у чужі землі — турбують нашу

ПРАЦЯ ДЛЯ СТАРШИХ ЛЮДЕЙ

Бюро Забезпечки Занять при департаменті Праці заповідає притягнення старших людей до різних робіт десятками тисяч. Велика кількість осіб, які покінчили 60 років життя або й вище і перейшли на відпочинок, найдуть місце в різних промислах при оборонній продукції. Багато старших осіб мають вишкіль або практику в різних ділянках праці, а ці ділянки нема ким заповнити, кажуть урядовці. Коли показується недостатка, таких робітників будуть вивантажувати і притягати на рекрутів — каже Роберт Гудвін, екзекутивний директор Бюро Людської Оборони Сили. Вже тепер можна рахувати на приміщення коло п'яти мільйонів людей при роботах які плануються для оборони. До таких осіб можна ще зарахувати хатніх хазяйок, які не є старі, але звичайно не працюють поза домом. Такаса будуть приймати до роботи оканлічних і неповнолітніх, а особливо правильних безробітних.

Старших людей, між ними осіб з різних націй, є тепер багато серед американського населення. Осіб у віці понад 65 років життя або старших є в Америці 11 з половиною мільйонів. Хто має які студії, або спеціальну професію, хай заздалегідь голоситься до урядових федеральних Бюро „US Employment Service“, які є частиною Бюро Забезпечки За-

ня новою імміграцією американського права гостинності. Наше молоде покоління зразу ж поставилося до цього роду відрубностей як до речей несуттєвих, підкреслюючи позитивний вклад нової імміграції у наше товариське життя, який коломістка „Юкрейнінскі Віклі“ скопила адалим окреслення „Олд Ворлд Мен“.

Та воно справи не розв'язало, бо коли нові іммігранти почали виходити з наших українських громад та шукали зарібок і товариських нагод між американцями — вирінула знову проблема „звичаїв і обичаїв“ і тепер вже до неї долучився голос американського працевластця, товариша праці, суєди чи прямо обсерватора. „Голоси доходять до редакцій наших газет і, переглядаючи нашу пресу, постійно знаходимо як не цілі статті то кинесуть поодинокі завгати на тему товариської етики та пошанування американських звичаїв і обичаїв нашою новою імміграцією.“

Саме — що воно є ці американські „звичаї і обичаї“? У чому різниця вони від європейських? Кудюю іти має межа, яка відділювала б це, що звички, сентименту і традиції ми маємо право культивувати у себе, а чого не вільно нам демонструвати на американському ґрунті, бо тут воно вважалося обидливим порушенням права гостинності?

Щоб правильно підійти до справи, треба перш за все пригадати різницю у процесі повстання європейської етики та цих форм культурних взаємовідносин, що і х домагалися умовини, серед яких народжувалася демократія Нового Світу. В Європі товариська культура виростала на ґрунті класовій, а пристосовувалась до історично — соціальних перемін та ступаючи у діл по суспільній драбині побит тонкостей та галантності, які без сумніву знаменували взаємовідносини королів та дворянства, набирала теж по дорозі багато елементів урядничого сервілізму та мілітаристичної штивності.

Та навіть у такій формі товариська етика знаменувала людей приналежних до вищих класів і це було причиною, чому ліберальні темі початків нашої ери ставились легковажно а то й вороже до її зовнішніх виявів. Мемуаристика нашого товариського життя цього часу, зокрема на Східній Україні, записала чимало випадків, де навіть на терені співжиття нашої т. зв. поступової шляхти відбувалася демонстративна „чистка“ товариської формалістики, як зневажливих решток проминаючої класи.

А до якої міри — на сумну пам'ять тодішній виховній системі — легковажено потребу знання товариських форм у вихованні молодого покоління, хай посвідчить факт теж з українського життя цієї доби, мажезаписаний у історії, а про який розказувала мені сучасна подія людини. Громадянин цей був вихованком львівської Старопогірської Бурси, куди віддав його батько — селянин. За вісім літ перебування у цій виховній установі, керованій світлим і записаним добором іменем педагогом — ніхто не вчив вихованків хоча такої основної речі, як поведінки при столі та правильному орудування вилами і ножем!

Такий підхід до справи був відповідальний за різні амбарасуючі ситуації на терені нашої дипломатичної служби 1918-20 рр., де проблема, як зодягнути відповідно до хвилі формально представити чи пра-

ПОВІДОМЛЕННЯ

КОНТРОЛЬНОЇ КОМІСІЇ УКРАЇНСЬКОГО КОНГРЕСОВОГО КОМІТЕТУ

Дня 7 жовтня 1950 відбула снос засідання Контрольної Комісії Українського Конгресового Комітету в такому складі: Євген Рогач — Микола Гаврилко — Іван П. Іванчук і Мирон Лесюда.

Член Контр. комісії проф. П. Ковалів був відсутній. Комісія вибрала головою п. Євгена Рогача, а секретарем п. Миколу Гаврилка. Описля провирла докладно всі книги та документи Українського Народного Фонду та Українського Конгресового Комітету, які: касові книги, американські журнали, квітари, банкові

чекові книги та картотеку, яку заведено окремо для кожного платника Національного датку.

Книги Українського Народного Фонду провирієні за час від 4. січня 1950 по 30. вересня 1950, — Книги УККА провирієні за час від 26. жовтня 1949 по 30. вересня 1950.

Контрольна Комісія ствердила:

1) що до У.Н.Фонду за час від 4. січня до 30. вересня 1950 влинуло \$38,599.07; що в тому часі було виплачено із У.Н. Фонду \$91,739.34; що дня 30. вересня 1950 було в касі У.Н. Фонду готівкою \$6,859.73.

2) Що всіх впливів до каси Українського Конгресового Комітету за час від 26. жовтня 1949 по 30. вересня 1950, рахунок із готівкою з попереднього року в сумі \$1,557.14, було \$18,267.84; що в тім самім часі УККА мав видатки на суму \$17,346.97; що в день 30. вересня 1950 було в касі УККА \$920.87.

3) Що все книговодство Українського Народного Фонду та Українського Конгресового Комітету ведеться добре і в повному порядку та, що прибутки й видатки обґрунтовані.

Хто має право до старечої пенсії, не мусить переходити тепер на пенсію, бо може втримувати працю і по 65 років життя. З 1. січня 1950 р. було дві п'яті таких осіб, що не покидали праці, хоч мали право до пенсії. Коло шість відсотків з-поміж двох мільйонів осіб, що шукали праці, мали право до пенсії, але воліли піти до роботи. Згадані урядові бюро праці втримують фахові дорадників, які допомагають при виборі праці старшим особам. Тому треба вже тепер згодуватися кожному, хто чутяється спосібним.

Світова криза та українська культура

(Закінчення зі сторони 2-гої)

інської Культури в Нью Йорку. Природно фонди ці далеко не вистають на закупку навіть дуже скромного дому, тому американські українці мусять видати з-поміж себе кілька десятків дрібних меценатів, що своїми жертвами, як члени основики та члени добродії Дому Української Культури в Нью Йорку, помогли б вкінці такий дім набутти та віддати до вжитку українського народу поза Україною.

Американський уряд, рахуючись з дотеперішньою поважкою науковою працею Наукового Товариства ім. Шевченка, постановив Департаменту Скарбу у Вашингтоні

вильно повести себе у чужому середовищі потрапила паралізувати свободу рухів людям освіченим та політично виробленим. Зрештою, такі слабості сторони мала теж дипломатична служба інших країн і були вони типовим явищем епохи.

Великий піонерський роботи, яку розвело було в Галичині наше організоване жіноцтво між двома війнами — зокрема через свої журнали — треба завдячувати це, що впарі з домашньою культурою піднісся теж значно стандарт нашого товариського життя. Зокрема згадати тут треба про важку місію „Жіночої Долі“, що полагала на втягненні в круг заінтересованих жіноцтва нашої робітничо — селянської класи. Тактовні та писані зі знанням терену статті на товарисько-культурні теми робили велику роботу саме там, де її найбільш було треба. Подвійно підкреслюємо цей факт, щоб виказати, як демократичний інстинкт української жінки проявляв у цій справі цим самим шляхом, яким пішла теж американська демократія, творячи свої засади культурних взаємовідносин.

(Дальше буде).

ПОХОВАЛИ КОМПОЗИТОРА ВОЛТЕРА ДАМРОША

Нью Йорк. — У вівторок поховали з єпископальної церкви при Медисон Євгені в 71 вулиці д-ра Волтера Дамроша, знаменитого американського композитора, колишнього диригента оркестру і основника кількох музичних установ, між ін. славної музичної школи Джуліарда. Проживи 88 років, був активний до самої смерті. Його музичне знання було всеосягнучим. Знав українську музику і стояв між ін. в перепісці з проф. Романом Придаткевичем, якого композиції високо цінив. Д-р Дамрош був німецького роду, як син скрипака д-ра Леопольда Дамроша з Прусії. Він приятелював з Ріхардом Вагнером і Францом Лістом. Волтер приїхав до Нью Йорку в 1871 році на запрошення німецького хору.

касовими документами.

Подібно Звіт Контрольної Комісії буде опублікований повністю по переведенні контролю щорічної господарки після замкнення року 1950.

За Контрольною Комісією:

Голова: Євген Рогач, Секретар: Микола Гаврилко.

ВЖЕ ВИСИЛАЄТЬСЯ

ВЕЛИКИЙ

КАЛЕНДАР

УКРАЇНСЬКОГО НАРОДНОГО

СОЮЗУ

НА 1951 Р.



В Календарі, що матиме мистецьку двоколірну окладнину роботи артиста-малюра М. Бутюча, поміщено інформації, статті та оповідання поперх 40 різних авторів, між ними: Івана Кедрина, Романа Купчинського, Л. Ленкова, Л. Луцєва, І. Падюха, О. Тарнавського, М. Островерхи, В. Барки, Л. Ясінчука, проф. М. Міллера, М. Понеділка, І. Смоляна та багатьох інших. Цей Календар своїм змістом і виглядом цілком заслуговує на те, щоб стати настільною книгою кожної української родини. Не зважаючи на великі кошти друку, ціна Календаря тільки ОДИН ДОЛЯР!

Тому, що тираж Календаря обмежений, вишліть вже сьогодні своє замовлення (разом з належністю) до:

СВОБОДА

P. O. BOX 346, JERSEY CITY 3, N. J.

УВАГА! — ДІТРОЙТ І ОКОЛИЦЯ!

Запрошуємо Вас й Вашу Рідню на **НОВОРІЧНУ ЗАБАВУ** — яка відбудеться — в **УКРАЇНСЬКО АМЕРИКАНСЬКІМ ОСЕРЕДКУ** при 2965 Карпентер вулиці. **В НЕДІЛЮ, 31. ГРУДНЯ 1950 Р.** в годині 8:30 ввечері. **ВСТУП ТІЛЬКИ \$1.50 ВІД ОСОБИ.**

Заряд Інституції поробив усі заходи, щоб забава вдалась по можності якнайкраще. Згорі дякуємо за участь. Підприємчий Комітет.

УВАГА! ШІКАГО І ОКОЛИЦІ!

ДИРЕКЦІЯ ДОМУ ВІДДІЛІВ УКР. НАР. СОЮЗУ в ШІКАГО — влаштує: — **В НЕДІЛЮ, 31. ГРУДНЯ 1950 Р.** о год. 7 ввечері у **ВІЛАСНІЙ ЗАЛІ** при 845 N. Western Avenue **ВЕЛИКИЙ НОВОРІЧНИЙ БАЛЬ** з НАГОДИ ЗУСТРІЧІ АМЕР. НОВОГО РОКУ. Багато новорічних несподіванок! Першорядна оркестра! Буфет з досконалими перекусками і напінками у власному заряді. **ВСТУП \$1.00** Дохід призначується на закуп вигіднішого будинку Відділів Укр. Нар. Союзу в Шікаго! Дирекція Дому.

ГРИЦЬ ЗАЗУЛЯ В ОБРАЗКАХ



— Та я вже, жінко, заплатив би той Національний Даток, але як? Ось, як би хтось прийшов по нього! — Аво, йде якраз до нас той пан із Конгресового Комітету. — Е, г, скажи, що мене нема дома...! **Національний Даток складається: UKRAJIAN CONGRESS COMMITTEE P. O. Box 721, Church St. Sla. New York 7, N. Y.**

УВАГА! КЛІВЛЕНД, ОГАЙО І ОКОЛИЦЯ! УВАГА!

УКРАЇНСЬКІ ЗЛУЧЕНІ ОРГАНІЗАЦІЇ в КЛІВЛЕНД ОГАНО ПРИ ДОПОМОЗІ ОКРЕМО ПОКЛИКАНОГО ДІЛОВОГО КОМІТЕТУ — влаштують: — **В НЕДІЛЮ, 31. ГРУДНЯ 1950 Р.** о год. 2:30 по пол. в **ЗАЛІ УКРАЇНСЬКОГО НАРОД. ДОМУ** (2253 West 14th Str.) **ВЕЛИКУ ЖАЛІВНУ МАНІФЕСТАЦІЮ** для вшанування лицарської смерті Головного Командира Української Повстанчої Армії **СП. П. ГЕН. ТАРАСА ЧУПРИНКИ - ШУХЕВИЧА**, що впа в завзяті боротьбі з москвсько-большевицьким окупантом. До участі в маніфестації запрошено визначних представників американського громадянства. Українськими промовцями будуть: проф. Іван Вовчук і ред. Ярослав Гайвас з Нью Йорку. — В концертній частині співатиме чоловічий хор і буде виголошена рецитация. Все українське громадянство Клівленду і околиці закликаємо до участі. Заманіфестуймо нашу єдність із Воюючою Україною масовою, організованою участю! **Українські Злучені Організації міста Клівленду і Околиці!**

відвернути льва від полювання. Тому вона перейшла по колоді потік... і відкрила свіжі сліди Танзанових ніг.